

Überreicht durch Ihren RENNER-Fachhändler:  
 Supplied by your RENNER distributor:  
 Offert pas votre distributeur agréé RENNER::



Ihr Spezialist für Druckluftsysteme – Your specialist in compressed air – Votre spécialiste de l'air comprimé

## Kompressoren – Compressors – Compresseurs



### Druckluftprogramm:

#### Schraubenkompressoren (öleingespritzt)

RS-B	von 2,2 bis 11,0 kW
RS	von 18,5 bis 1-30,0 / von 55,0 bis 355 kW
RS-PRO	von 3,0 bis 11,0 / von 2-30,0 bis 55,0 kW
RS-TOP	11,0 + 15,0 kW
RS-H	11,0 + 15,0 kW
RS-T, RS-TF	von 75 bis 90 kW, in TANDEM-Bauweise
RS-M Booster	von 18,5 bis 45,0 kW, von 25 bis 40 bar

#### Schraubenkompressoren (frequenzgeregelt)

RSF-PRO	von 5,5 bis 11,0 / von 2-30,0 bis 55,0 kW
RSF	von 11,0 bis 160 kW
RSF-D	von 110 bis 355 kW

#### Kolbenkompressoren

REKO	von 1,5 bis 8,0 kW
RIK/RBK	von 4,0 bis 11,0 kW

#### Ölfreie Kompressoren

SCROLLline	ölfreie Druckluft von 1,5 bis 30,0 kW
RSW	wassereingespritzt von 18,5 bis 120 kW

#### Steuerungen

RENNERtronic, RENNERtronic Plus, RENNERconnect, RENNERcontrol

#### Druckluftaufbereitung

- Druckluftkältetrockner
- Adsorptionstrockner
- Druckluftfilter
- Öl-Wasser-Trenner

### A complete compressor range:

#### Screw compressors (oil injected)

RS-B	from 2.2 to 11.0 kW
RS	from 18.5 to 1-30.0 / from 55.0 to 355 kW
RS-PRO	from 3.0 to 11.0 / from 2-30.0 to 55.0 kW
RS-TOP	11.0 + 15.0 kW
RS-H	11.0 + 15.0 kW
RS-T, RS-TF	from 75 to 90 kW, the TWIN POWER PACK
RS-M Booster	from 18.5 to 45.0 kW, from 25 to 40 bar

#### Screw compressors (with variable speed control)

RSF-PRO	from 5.5 to 11.0 / from 2-30.0 to 55.0 kW
RSF	from 11.0 to 160 kW
RSF-D	from 110 to 355 kW

#### Piston compressors

REKO	from 1.5 to 8.0 kW
RIK/RBK	from 4.0 to 11.0 kW

#### Oil-free compressors

SCROLLline	oil-free compressed air from 1.5 to 30.0 kW
RSW	water-injected, from 18.5 to 120 kW

#### Controls

RENNERtronic, RENNERtronic Plus, RENNERconnect, RENNERcontrol

#### Air treatment

- Compressed air refrigeration dryer
- Adsorption dryer
- Compressed air filter
- Oil-water-separator

### Une gamme complète de compresseurs:

#### Compresseurs à vis (à injection d'huile)

RS-B	de 2,2 à 11,0 kW
RS	de 18,5 à 1-30,0 / de 55,0 à 355 kW
RS-PRO	de 3,0 à 11,0 / de 2-30,0 à 55,0 kW
RS-TOP	11,0 + 15,0 kW
RS-H	11,0 + 15,0 kW
RS-T, RS-TF	de 75 à 90 kW, deux blocs en TANDEM
RS-M Booster	de 18,5 à 45,0 kW, de 25 à 40 bar

#### Compresseurs à vis (avec vitesse variable)

RSF-PRO	de 5,5 à 11,0 / de 2-30,0 à 55,0 kW
RSF	de 11,0 à 160 kW
RSF-D	de 110 à 355 kW

#### Compresseurs à piston

REKO	de 1,5 à 8,0 kW
RIK/RBK	de 4,0 à 11,0 kW

#### Compresseurs sans huile

SCROLLline	air comprimé sans huile de 1,5 à 30,0 kW
RSW	injection d'eau, de 18,5 à 120 kW

#### Commandes électroniques

RENNERtronic, RENNERtronic Plus, RENNERconnect, RENNERcontrol

#### Traitement de l'air comprimé

- Sécheurs d'air par réfrigération
- Sécheurs d'air par adsorption
- Filtres à air
- Séparateurs huile-eau

### Schraubenkompressoren (öleingespritzt)

von 2,2 bis 355,0 kW  
7,5 bis 15 bar

Die Schraubenkompressoren der Baureihen **RS, RS-B, RS-PRO und RS-TOP** sorgen für eine adäquate Druckluftversorgung für Handwerk und Industrie. Die Kompressoren mit kompakter Verdichterstufe verfügen über eine wirkungsvolle Schalldämmung, einen strukturierten Aufbau der Elektrik und einen wartungsfreundlichen Aufbau. Von 95-355 kW erhalten Sie die robusten RENNER-Kompressoren auch als direktgetriebene Variante.



### Screw compressors (oil injected)

from 2.2 to 355.0 kW  
7.5 to 15 bar

The screw compressors of the **RS, RS-B, RS-PRO and RS-TOP** series ensure an adequate compressed air supply for trade and industry. The compressors with compact air end are equipped with an efficient sound isolation, a structured electric design and a maintenance-friendly design. The robust RENNER compressors from 95 to 355 kW are also available with direct drive.



### Compresseurs à vis (à injection d'huile)

de 2,2 à 355,0 kW  
7,5 à 15 bar

Les compresseurs à vis des gammes **RS, RS-B, RS-PRO et RS-TOP** pour une alimentation adéquate en air comprimé pour l'artisanat et l'industrie. Les compresseurs disposent d'un bloc à vis compact, d'une isolation phonique efficace, d'une conception électrique structurée et d'une conception qui facilite la maintenance. Les compresseurs robustes RENNER de 95 à 355 kW sont aussi disponibles avec entraînement direct.



### Schraubenkompressoren (frequenzgeregelt)

von 5,5 bis 160 kW  
7,5 bis 15 bar

Alle frequenzgeregelten RENNER Schraubenkompressoren passen sich in Frequenz und Liefermenge flexibel und automatisch dem aktuellen Druck an. Somit liefert der Kompressor im eingestellten Druckbereich (6-10 bar) immer die optimal angepasste Liefermenge.

#### Erhältliche Baureihen:

RSF-PRO / RSF / RSF-D (direktgetrieben)



### Screw compressors (frequency control)

from 5.5 to 160 kW  
7.5 to 15 bar

All RENNER screw compressors with frequency control adapt their frequency and f.a.d. flexibly and automatically to the current pressure. Thus, the compressor delivers always the optimally adapted f.a.d. within the set pressure range (6-10 bar).

#### Available series:

RSF-PRO / RSF / RSF-D (direct driven)



### Compresseurs à vis avec vitesse variable

de 5,5 à 160 kW  
7,5 à 15 bar

Tous les compresseurs à vis RENNER avec variateur de fréquence adaptent flexiblement et automatiquement leur fréquence et débit à la pression actuelle. Ainsi, le compresseur fournit toujours le débit optimal dans la plage de pression réglée (6-10 bar).

#### Des gammes disponibles:

RSF-PRO / RSF / RSF-D (entraînement direct)



### Kolbenkompressoren

von 1,5 bis 11,0 kW  
8 bis 15 bar

RENNER Kolbenkompressoren sind die Lösung bei wechselndem Druckluftbedarf, speziell für Handwerksbetriebe, Werkstätten und Kleinbetriebe. Ob liegend, stehend, fahrbar, stationär oder benzingetrieben, bei RENNER finden Sie immer den passenden Kolbenkompressor.



### Piston compressors

from 1.5 to 11.0 kW  
8 to 15 bar

RENNER piston compressors are the ideal solution for fluctuating compressed air demand, especially for trade, workshops and small businesses. On horizontal or vertical air receiver, mobile, stationary or with gasoline motor - RENNER provides the appropriate piston compressor.



### Compresseurs à piston

de 1,5 à 11,0 kW  
8 à 15 bar

Lorsque la demande en air comprimé varie, les compresseurs à piston RENNER sont la solution optimale, en particulier pour les entreprises d'artisanat, les ateliers et les petites entreprises. Sur réservoir horizontal ou vertical, mobile, stationnaire ou avec moteur à essence - chez RENNER vous trouvez toujours le compresseur à piston adéquat.



## Ölfreie Kompressoren / SCROLLline

## Oil-free compressors / SCROLLline

## Compresseurs sans huile / SCROLLline

von 1,5 bis 30,0 kW  
8 bis 10 bar



from 1.5 to 30.0 kW  
8 to 10 bar



de 1.5 à 30.0 kW  
8 à 10 bar



RENNER SCROLLline Industry und SuperSilent Kompressoren für ölfreie Druckluft sind die interessante und wirtschaftliche Alternative zur Erzeugung ölfreier Druckluft. Der Verdichtungsprozess erfolgt durch eine feststehende und eine exzentrisch rotierende Spirale. Eine Berührung ist dabei ausgeschlossen. Dies garantiert eine betriebssichere und verschleißarme Funktion.

RENNER SCROLLline Industry and SCROLLline SuperSilent compressors for oil-free compressed air are an interesting and economic alternative for generating oil-free compressed air. The process of compression is achieved by means of a fixed and an eccentrically revolving spiral. Any contact is hereby eliminated, ensuring a reliable operation with low wear.

La gamme SCROLLline Industry et SCROLLline SuperSilent est une alternative efficace et économique pour générer de l'air comprimé sans huile. Le processus de compression s'effectuera par deux pièces spiralées dont une fixe et l'autre exerçant une rotation excentrique sur son axe. Un contact est donc exclu et cela garantit un résultat fiable et une usure des pièces très limitée.



## RSW

## RSW

## RSW

Die wassereingespritzten Kompressoren sind für die wirtschaftliche Erzeugung von 100% ölfreier Druckluft im mittleren Leistungsbereich von 18,5 bis 120 kW und 6 bis 13 bar geeignet.

The water-injected screw compressor models RSW and RSWF are suitable for the economical production of 100% oil-free compressed air – available from 18.5 to 120 kW (6 to 13 bar).

Les compresseurs à vis RENNER à injection d'eau RSW et RSWF sont conçus pour une production d'air comprimé 100% exempt d'huile. Puissance de 18,5 à 120 kW et 6 à 13 bar.



## Steuerungen

## Controls

## Commandes électroniques

RENNER bietet Ihnen von der einfachen Ein-/Aus-Steuerung über Display-Steuerungen bis hin zu übergeordneten Steuerungssystemen das für Sie passende Produkt. Mit unseren übergeordneten Steuerungssystemen erreichen Sie eine hohe Energieeffizienz und haben Ihre Druckluftstation dank modernster Webserverüberwachung immer und überall im Griff.

RENNER offers the suitable product - from simple on-off-control, over display controls to superordinated controls. With our superordinated controls you get a high energy efficiency and your compressed air station is always controlled via web server control.

RENNER vous offre le produit approprié - d'un simple commande marche-arrêt, des commandes avec écran aux systèmes de gestion prioritaire. Avec nos systèmes de gestion prioritaire vous obtenez une haute efficacité énergétique et votre station d'air comprimé est surveillée par le serveur web.

### RENNERtronic



### RENNERtronic Plus



### RENNERcontrol



### RENNERconnect



## Druckluftaufbereitung

## Compressed air treatment

## Traitement de l'air comprimé

Kältetrockner, Filter und Adsorptionstrockner sind unabdingbar, um die verdichtete Umgebungsluft entsprechend der ISO 8573-1 aufzubereiten. Kondensatableiter und Öl-Wasser-Trennsysteme bereiten das Kondensat auf.

Refrigeration dryers, filters and adsorption dryers are necessary to treat the compressed ambient air according to ISO 8573-1. Condensate drains and oil-water-separators treat the condensate.

Les sècheurs par réfrigération, les filtres et les sècheurs par adsorption sont indispensables pour traiter l'air ambiant comprimé selon la ISO 8573-1. Le purgeur de condensat et le séparateur eau/huile traite le condensat.



## Das Unternehmen

## The company

## L'entreprise

### RENNER – Ihr Spezialist für Druckluftsysteme.

Überschaubare Firmenstruktur, neue und moderne Entwicklungs- und Fabrikationsanlagen sowie motivierte Mitarbeiter sind Garant für Qualität und Kundenfreundlichkeit.

### RENNER - Your specialist in compressed air

The hands-on management structure, new and modern premises, high flexibility and quick implementation of market requirements are certainly some of the reasons of customers' satisfaction and thus RENNER's continued success.

### RENNER - Votre spécialiste de l'air comprimé

L'entreprise familiale - dans des immeubles nouveaux et modernes - est composée d'une équipe compétente et motivée, s'occupant surtout de la conception et de la production des compresseurs et est le garant de qualité et de satisfaction de la clientèle.



**RENNER GmbH Kompressoren**  
Emil-Weber-Straße 32  
D - 74363 Güglingen

Tel. +49 (0) 71 35 / 93 193 - 0  
Fax +49 (0) 71 35 / 93 193 - 50

E-Mail: [info@renner-kompressoren.de](mailto:info@renner-kompressoren.de)  
[www.renner-kompressoren.de](http://www.renner-kompressoren.de)